

المحاضرة السابعة: مصطلحات مقياس قانون الملكية الفكرية

L’Institut National de la Propriété Industrielle :

L’Institut National de la Propriété Industrielle est un établissement public à caractère industriel et commercial, c’est une personne morale à une indépendance financière, sous la tutelle du Ministre de l’Industrie, des Petites et Moyennes Entreprises et de la Promotion des Investissements.

المعهد الوطني للملكية الصناعية:

المعهد الوطني للملكية الصناعية هو مؤسسة عمومية ذات طابع صناعي وتجاري، تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي، وهو موضوع تحت وصاية وزير الصناعة والمؤسسات الصغيرة والمتوسطة وترقية الاستثمار.

المصطلح باللغة العربية	المصطلح باللغة الفرنسية
ملكية صناعية	Propriété industrielle
ملكية فكرية	Propriété intellectuelle
المعهد الوطني	L'institut National
مؤسسة عمومية	Un établissement public
شخص معنوي	Personne morale
استقلال مالي	Indépendance financière
الوصاية	La tutelle
وزير الصناعة	Ministre de l’industrie
ترقية الاستثمار	Promotion de l’investissement
مصنفات أصلية	Œuvres originales
حقوق المؤلف	Droits d’ auteur
المؤسسات الصغيرة والمتوسطة	Petites et moyennes entreprises

المحاضرة الثامنة: مصطلحات مقياس القانون الدولي الخاص

المصطلح باللغة العربية	المصطلح باللغة الفرنسية
اكتساب الجنسية بالزواج	Acquisition de la nationalité par le mariage
استرداد الجنسية	Réintégration de la nationalité
فقدان الجنسية	Perte de la nationalité
سحب الجنسية	Retrait de la nationalité
تجريد من الجنسية	Déchéance de la nationalité
إثبات الجنسية	Preuve de la nationalité
جنسية بالإقليم	Nationalité jus soli
حق التمتع بجنسية الدولة الخلف	Droit à la nationalité du pays successeur
حق التمتع بجنسية الدولة السلف	Droit à la nationalité de l'état prédécesseur
حق الفرد في تغيير الجنسية	Droit de changer la nationalité
تنازل عن الجنسية	Renonciation à la nationalité
إثبات الجنسية بالحالة الظاهرة	Possession d'état
تجنس	Naturalisation
جنسية أصلية- مفروضة	Nationalité d'origine - d'attribution
حق الإقليم	Droit du sol
اكتساب الجنسية بالزواج	Acquisition de la nationalité par le mariage
متعدد الجنسيات	Pluralité de nationalités
تنازع الجنسيات	Conflit de nationalité
عديم الجنسية	Apatrie

جنسية حقيقية	Nationalité effective
خلافة الدول	Succession d'Etats